

よこはまのうがくどう ふきゅう こうえん
横浜能楽堂普及公演

バリアフリー能

より多くの方へ能・狂言を届けたい。

そんな横浜能楽堂の願いを込めた「バリアフリー能」も今年で13回目。

毎年改善を重ねて、より多くの方へのバリアフリーを目指しています。

「介助者1名無料」「点字パンフレット」「副音声」「手話通訳」「パソコン通訳」

などのサポートを用意し、多くの方々のご来場をお待ちしております。

今年、昆布売りと何某の立場の逆転が面白い狂言「昆布売」と、

源氏物語を題材に、愛を失った高貴な女性の悲しみと恨みを描いた

能「葵上」をお送りします。



写真/能「葵上」(喜多流)出雲康雅 撮影:神田佳明

平成26年3月22日(土) 午後2時開演(午後1時開場) 終演予定午後3時55分頃

お話し 金子敬一郎

狂言「昆布売」(和泉流)野村又三郎

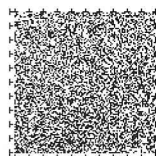
能「葵上」(喜多流)出雲 康雅

入場料 / S席:4,000円、A席:3,500円、B席:3,000円 *介助者は1名まで無料。

チケット発売 / 平成26年1月26日(日) 正午より(初日は電話・WEBのみ)

*電話・WEB申込みが困難な場合は、FAX・e-mailをご利用下さい。
*介助者チケットが必要な場合は、電話・FAX・e-mail、または窓口からお申し込み下さい。
◎聴覚障がい・視覚障がいの方向施設見学会を開催します。詳細は裏面をご覧ください。

申し込みお申込みお問い合わせ
よこはまのうがくどう 横浜能楽堂 〒220-0044 横浜市西区紅葉ヶ丘27-2 電話:045-263-3055
ふあつくす うえぶ いーめーる
FAX:045-263-3031 WEB:http://www.ynt.yaf.or.jp e-mail:nougaku@yaf.or.jp



主催/横浜能楽堂(公益財団法人 横浜市芸術文化振興財団)
協力/社会福祉法人 横浜市社会福祉協議会障害者支援センター・公益社団法人 横浜市身体障害者団体連合会・横浜市心身障害児者を守る会連盟・神奈川県知的障害施設団体連合会・横浜知的障害関連施設協議会・NPO法人横浜市精神障害者家族連合会・横浜市障害者地域作業所連絡会・宝塚PSP字幕観劇の会

これは視覚障がい者向けSPコードです。

バリアフリー能

〈お話し〉 金子敬一郎

狂言「昆布売」(和泉流)

シテ (昆布売) 野村又三郎
アド (何某) 奥津健太郎

後見 奥津健一郎

能「葵上」(喜多流)

シテ (六条御息所の怨霊) 出雲 康雅
ツレ (巫女) 大島 輝久
ワキ (横川の小型) 館田 善博
ワキツレ (大臣) 森 常太郎
アイ (大臣内の者) 野口 隆行

笛 一噌 隆之
小鼓 森澤 勇司
大鼓 柿原 弘和
太鼓 梶谷 英樹
後見 香川 靖嗣
中村 邦生

地謡
佐々木多門 狩野 了一
金子敬一郎 栗谷 明生
内田成信 栗谷 茂夫
粟谷 浩之 長島 茂

サポート態勢

● 介助者1名無料 (チケット申込時にお伝えください。)

● 途中入退場可

● 点字ちらし

● 点字パンフレット

● メールパンフレット

(チケット申込時にメールアドレスをお伝えください。)

● 視覚障がい者向 副音声

● 視覚障がい者向 触ることのできる能面展示

● 視覚障がい者向 能舞台の触図

● 解説時 手話通訳

● 解説時 パソコン通訳

(音声をリアルタイムにパソコンで入力し、文字にしてスクリーンに投影します。)

● 詞章(台本)配布 (事前送付可)

● 聴覚障がい者向 上演時字幕配信

(座席限定。チケット申込時にお伝えください。)

● 車椅子の方向 駐車場

(チケット申込時にお伝えください。当日午後1時半までに
お越しください。)

※その他ご要望があれば事前にお問合せください。

◎聴覚障がい・視覚障がいの方向施設見学会

関東地方現存最古で140年近くの歴史がある本舞台を、聴覚障がいの方・視覚障がいの方向のサポートをご用意したスタッフがご案内します。

日時:平成26年3月2日(日)

料金:無料

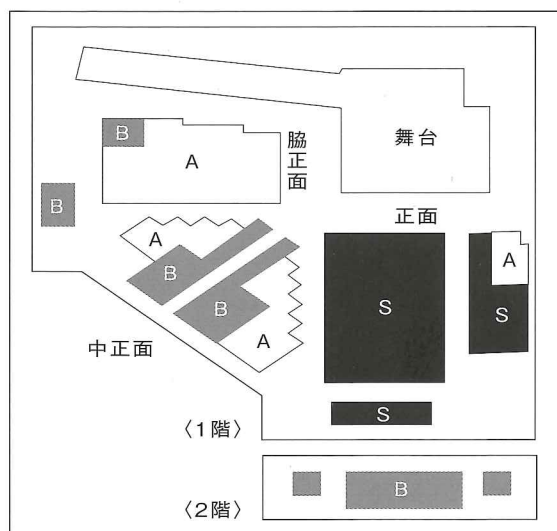
申込:電話・窓口からお申込みください。(各部定員8名。先着順)

【第1部】午前10時30分開場(午前10時開場) 終了予定午後12時頃

対象:聴覚障がいの方でバリアフリー能チケットご購入の方(介助者は1名まで)
持ち物:なし

【第2部】午後2時開場(午後1時半開場) 終了予定午後3時30分頃

対象:視覚障がいの方でバリアフリー能チケットご購入の方(介助者は1名まで)
持ち物:白足袋(横浜能楽堂でも販売しています。一足:2,000円)

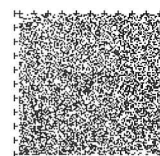


<交通のご案内> (視覚障がいの方のための詳しい交通案内はHPまで)

電車 JR根岸線、市営地下鉄「桜木町」駅下車徒歩15分 / みなとみらい線「みなとみらい」駅下車徒歩20分 / 京浜急行「日ノ出町」駅下車徒歩18分 *タクシー利用は各駅とも約5分

バス 戸部1丁目(市営バス103系統)下車徒歩5分 / 紅葉坂(市営バス8、26、58、89、101、105、106系統・神奈中バス横43、横44、港61系統・江ノ電バス大船駅行、栗木行・京急バス110系統)下車徒歩10分

※内容・出演者に変更がある場合がございます。あらかじめご了承下さい。※会場への飲食物の持ち込みはご遠慮下さい。



これは視覚障がい者向けSPコードです。